



KONTAKT

Sydslesvigsk Forenings informationsblad

Ugens overskrifter

Ældre mødes

[KONTAKT] Ældre fra SSFs Rendsborg-Egernførde og Gottorp amter mødes sammen med Humanitært Udbvalg og Det lille Teater Flensborg til ældrehygge i Egernførde.

Læs mere på KONTAKT side 2

Teater på 2 sprog

[KONTAKT] Dansk og tysk sprog, danske og tyske skuespillere (foto: en af dem) og danske og tyske spillesteder - i morgen er der premiere i Theater-schule i Flensborg.

Læs mere på KONTAKT side 3

Efterårs-/kulturtur

[KONTAKT] Der er enkelte ledige pladser på SSFs og GFs fælles tur til sorberne (bl.a. 2-sprogede Bautzen) i efteråret, og i de 8 dage får man noget for pengene.

Læs mere på KONTAKT side 4

Schnappsch(l)uss 31.3.

[KONTAKT] Vadehavet med alle dets muligheder er emnet for en fotokonkurrence, der lukkes ned 31. marts. Florian Möllers hosstående motiv viser vej.

Læs mere på KONTAKT side 5

SHO i Husum og Bredsted



Svogerslev Harmoni Orkester. (Arkivfoto)

Spredter musikglæde

[KONTAKT] Svogerslev Harmoni Orkester giver to koncerter på vestkysten i dagene 1. og 2. april.

1. april spiller orkesteret i Husumhus i forbindelse med SSWs præsentation af Uwe Schmitz, hvis kandidatur til borgmesterposten SSW støtter. Arrangementet begynder kl. 18 og indeholder også en debat om byfornyelsesplanerne for øvre Nystaden/Neustadt.

Dagen efter giver sjællænderne en formiddags-friluftskoncert ved svinebrønden på torvet i Bredsted. Her er det byens handels- og erhvervsfor-

ening, der har sagt ja tak til at være arrangør. Koncerten begynder, hvis altså vejret tillader udendørs optræden, kl. 11.

Der er fri entre til begge arrangementer.

Orkesteret, der på denne rejse består af omkring 30 træ- og messingblæserere, kommer fra Svogerslev ved Roskilde.

Det har spillet siden 1986 og har tidligere været på koncertrejser i Tyskland, Frankrig, Belgien, Polen, Sverige og Holland.

Orkesteret har flere gange opnået pla-

ceringer ved de danske mesterskaber for blæseorkestre.

Da det lå fast, at orkesteret skulle på tur til Husum, tog dets dirigent Jørn Pedersen kontakt til Sydslesvigsk Forening og tilbød at give et par gratis koncerter under opholdet.

SSF er glad for tilbuddet og ikke mindre for, at nogle har valgt at tage imod det, så vestkysten kan få en smagsprøve på den musikglæde, der udfolder sig blandt danske, der dyrker kultur og musik som fritidsinteresse.

ph



Nordstaten spørger

[KONTAKT] Nordstaten - samarbejdet mellem hhv. sammenlægningen af delstaterne Slesvig-Holsten og Hamborg - spørger igen. En større og økonomisk sundere enhed skal redde Slesvig-Holsten økonomisk; uden skelen til, at dens indre enheder - kommunerne - stadig ikke har en jordisk chance for at trives som politisk og økonomisk forsvarlige størrelser.

På et møde med den slesvig-holstenske landdags enquete-kommission fik repræsentanter for det danske mindretal lejlighed til at fremlægge deres syn på et tættere samarbejde mellem de to nævnte delstater. Mindretallet er en del af Slesvig-Holstens historie og realitet og ikke et kulturelt, folkeligt udkantsfænomen, der har at indrette sig efter flertalsbefolkningens struktur- og rammebetingelser.

Ændres der på mindretallets politiske indflydelsesmuligheder - bl.a. fritagelsen fra 5% spærregrensen ved landdagsvalg - qua udvidelsen areal- og indbyggermæssigt, bør en evt. Nordstat garantere mindretallet politisk participation gennem de mindretalpolitiske forpligtelser, der påhviler forbundsrepublikken og Slesvig-Holsten (parallel til kommu-

nalreformen i Danmark).

En ny delstat bør bekende sig til og leve op til Bonn-København erklæringerne, Europarådets mindretals-dokumenter og SH-forfatningen plus kompetence-analysen om mindretals merværdi. Det bør fremhæves helt klart, netop fordi afstandene konkret og i overført betydning vil blive større, fordi en Nordstats centrum vil komme til at ligge i syd, i Hamborg. Underbygget af eksperter på mindretalsområdet er der grund til at frygte, at mindretallet ved dannelsen af en større delstat vil miste indflydelse.

Flertallets nærmest arrogante holdning kommer tydeligt til udtryk allerede nu gennem den i de fire nordlige delstater agerende radio- og tv-station NDR, hvor der ikke tages det mindste hensyn til mindretal. På dette felt har der for øvrigt aldrig været planer om at delagtiggøre mindretallet i NDRs øverste organer. Mindretallet står afvisende overfor en eventuelt kommende Nordstat belært af de seneste erfaringer med Kiel, der ikke har villet leve op til Slesvig-Holstens mindretalpolitiske forpligtelser.

SYDSLESVIGSK FORENING

Flensborg Y's Men's Club



YMC-præsident Peter Bang (stående) og MBU-konsulent Thomas Hougesen (ved bordet 2.f.h.) ved generalforsamlingen i Ansgar Kirkes Menighedshus. (Foto: Preben K. Mogensen)

Påskønnelsespris til Th. Hougesen

[KONTAKT] På generalforsamlingen 16. marts i Flensborg Y's Men's Club på dens faste mødested i Ansgar Kirkes Menighedshus overrakte dette års præsident Peter Bang klubbens "Påskønnelsespris" til MBU-konsulent Thomas Hougesen for hans store og inspirerende indsats indenfor det kirkelige ungdomsarbejde i Sydslesvig. Prisen størrelse havde medlemmerne ved en afstemning fastsat til 450 euro, som blev overrakt sammen med et diplom. Klubben har hermed både ønsket at udtrykke sin beundring for Thomas Hougesens indsats

og at betone sit formål, nemlig i et kristent fællesskab at støtte kirkeligt arbejde, især blandt unge.

Peter Bang kunne i sin beretning se tilbage på et godt klubår med et rigt holdigt program ved møderne, som finder sted hver 14. dag. Han fremhævede dog især klubbens 40 års jubilæum den 1. august 2010, og senere i samme måned var man aktivt involveret omkring "Kirke uden Grænser" i St. Marien, Flensborg. Begge disse arrangementer havde givet gode indtægter, og i sin beretning fremhævede skatmester Povl Verner Hansen, at man vist ikke før

havde kunnet sende 24.000 kroner til det årlige projekt støttet af alle klubber i Danmark. Det var sidste år et lejr- og kursuscenter i Albanien. Samlet kom klubbens 22 medlemmer op på at give knap 5000 euro til forskellige projekter lokalt og ude i verden.

Derudover er der fra genbrugsbutikken Banglshop i Nørregade, som drives af klubben, rejst et tilsvarende beløb til børns skoleuddannelse i Bangladesh via Danmission.

pkm

På Gottorp-Skolen

Spejder-lotto for alle

[KONTAKT] Dansk Spejderkorps for Sydslesvig holder lottoaften på Gottorp-Skolen i Slesvig fredag den 8. april.

Der er salg af kort, pølser og kager fra kl. 18, og vi starter med at spille lotto kl. 19.
Alle er velkomne. Birgit Klensk



Ugen der kommer

25.
Sprogforeningen: Sprogkonference på **Sønderborg** Bibliotek **Flensborg** Ældreklubben Duborg: Hygge med petuhtante Maren Nielsen i Toosbüygade 7 kl. 15
Lyksborg UF: Fredagsklub på skolen kl. 18.30
SSF-distrikt **Skovlund-Valsbøl**: Belgisk ølsmagning med André Thorup i Skovlund Forsamlingshus kl. 19.30
SSF i **Husum og Ejdersted** amter: Koncert med SixBalls på Bredsted Danske Skole kl. 20
Slesvig SSF-distrikt Frederiksberg: Trine og Chr. U. Terp præsenterer Frankenvine i Mansteinstr. 9 kl. 19.30
SSF-distrikt **Damholm**: Pakkelotto i forsamlingshuset kl. 20
SSF-distrikt **Bøglund**: Lotto i forsamlingshuset kl. 20
SSW-distrikt **Satrup**: Generalforsamling på skolen kl. 19.30
26.
Dansk Centralbibliotek: Papirflet med Heidi Berthelsen på **Flensborg** Bibliotek kl. 11-13
SdU: Familieaktivitetsdag i Idrætshallen, Flensborg kl. 14-17
SdU: Årets Sydslesvigtalent kl. 17-18.30 i Idrætshallen, **Flensborg**
Det lille Teater **Flensborg**: Musikskuespillet "Edith Spurven Piaf" i Hjemmet kl. 19.30
SSF, SdU, Foreningen Norden, Nordisk Informationskontor, Sprogforeningen, Dansk Skoleforening og Dansk Centralbibliotek: Sprogkonference „Nordens sprog – lader sig forstå“ på **Flensborg** Bibliotek kl. 14-17
SSF, SdU, Foreningen Norden, Nordisk Informationskontor, Sprogforeningen, Dansk Skoleforening og Dansk Centralbibliotek: Koncert „Sang til Friheden“ på **Flensborghus** kl. 20
De danske foreninger og institutioner i **Tarup**: Arbejdsweekend for alle ved Taruphus kl. 9
Flensborg SSF- og SSW-distrikt Tarup, Sct. Hans/Adelby Menighed og Tarup UF: Filmen „Flammen og Citronen“ vises i Taruphus kl. 19
SSF **Sild**: Sten- og perleworkshop i List Forsamlingshus kl. 10-16.30
SSF-distrikt **Frederiksstad**: Lotto på Hans Helgesen-Skolen kl. 19
Aktive Kvinder **Bredsted**: Kredsgeneralforsamling og kreativdag kl. 10
SSF-distrikt **Holtenå** og VHS: Udflugt til Passader Backhaus og Künstlermuseum Heikendorf, fra forsamlingshuset kl. 8.45
SSF-distrikt **Moldened**: Glasperler, Aktivitetshuset i Flensborg kl. 10-16
Slesvig SSF-distrikt Centrum-Nord: Udflugt til moskeen i Rendsborg, fra Schleihallenparkplatz kl. 10.15
27.
Flensborg Roklub: Standerhejsning kl. 13
Valsbøl Pastorat: Kirkekoncert med Grundfos-koret fra Bjerringbro i Nørre Haksted sognekirke kl. 15.30
De danske menigheder i **Læk, Sild og Aventoft** pastorater: Kredskirkedag i Læk
28.
Flensborg SSF-distrikt Nord: Hygge med diabetikerklubben i Menighedshuset kl. 14
Flensborg SSF-distrikt Friserbjerg-Rude: Generalforsamling på Christian Paulsen-Skolen kl. 19
Harreslev Amatørszene: Generalforsamling på skolen kl. 20
SSF-distrikt **Jaruplund, Veding og Sankelmark**: Hygge på Jaruplund Danske Skole kl. 19.30
SSF-distrikt **Læk**: Generalforsamling i pensionistboligernes klublokale kl. 20
SSF-distrikt **Frederiksstad**: Ejdercafé og besøg af bogbussen ved Hans Helgesen-Skolen kl. 15
De danske på **Ejdersted**: Uffes Kaffebar på Uffe-Skolen kl. 15
SSW-distrikt **Sønderbrarup**: Bestyrelsesmøde på skolen kl. 19
29.
SSWU-distrikt Nord: Generalforsamling på Duborg-Skolen i **Flensborg** kl. 11
SSF-distrikt **Bøglund**: Hobby i forsamlingshuset kl. 19
SSF-distrikt **Dannevirke**: Filtning af småting i Dannevirkegården kl. 20
30.
SSF og »Mittendrink«: Koncert med Tina Dico i **Kieler** Schloss kl. 20
Flensborg SSF-distrikt Nord: Hygge med Ældreklubben Sortevej i Tønnsenhuset kl. 14
Oksbøl Kvindeforening: Hygge i forsamlingshuset kl. 19
De danske foreninger i **Agtrup**: Hygge i forsamlingshuset kl. 19.30
SSF-distrikt **Sønderløgum**: Ældretermiddag med Ingeborg på skolen kl. 14.30
SSF **Rendsborg/Egernførde og Gottorp Amter**: Forårsfest for de ældre med underholdning og kaffebord i "Restaurant Stadthalle", Egernførde kl. 15
31.
Ansgar Menighed **Flensborg**: 15 skolekor og musicalen "David" i kirken kl. 18
Flensborg Bibliotek: Bibliotekssalonen kl. 16-17.30
SSWU-distrikt Nord: Rundvisning på **Flensborg** bryggeri kl. 17.30
Det lille Teater **Flensborg**: Musikskuespillet "Edith Spurven Piaf" i Hjemmet kl. 19.30
SSFs Humanitære Udvalg: Seniordans med Signe Andersen på **Flensborghus** kl. 14.30
SSF: Den Jyske Opera og „Barberer i Sevilla“ i Idrætshallen, **Flensborg** kl. 19.30
SSF-distrikt Lyksborg: Operatur til „Barberer“ i **Flensborg** kl. 19.30
Sønderløgum Kvindeforening: Håndarbejder på skolen kl. 19.30
Torsdagsklubben **Mårkær**: Hygge hos Gertrud Jochimsen kl. 15
Dansk Bibliotek **Slesvig**: Læsekredsens litteruraften med "Jøkelteatret" i Lolfod 69 kl. 19.30

Rendsborg-Egernførde/ Gottorp/ Hum. Udvalg



Ældretermiddag i Egernførde

[KONTAKT] SSF Rendsborg-Egernførde amt, SSF Gottorp amt og SSFs Humanitære Udvalg inviterer alle interesserede ældre fra hele regionen

til hyggelig ældretermiddag med festligt kaffebord, kabaret ved Det lille Teater Flensborg og tombola onsdag den 30. marts kl. 15-17 i Stadt-

halle i Egernførde. Entreen er sat til 5 euro. Billetter bestilles på Dansk Sekretariat Egernførde, tlf. 04351-2527.

Jydbæk/ Isted



Lækker fransk mad nydes. (Fotos: privat)

Bon appetit

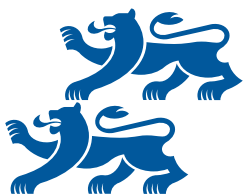
[KONTAKT] Sidste onsdag mødtes 11 medlemmer af SSF Jydbæk/Isted til madlavning i Jydbæk Forsamlingshus. Denne gang havde vi valgt Frankrig som emne. Først var vi lidt bange for at vi skulle spise frølår eller lignende, men Anne-Grete skuffede hos heller ikke denne gang. Hun havde forberedt en masse. Der var opskrifter fra enhver egn i Frankrig. Retterne var ret forskellige, lige som de forskellige egne i Frankrig er det. Først gennemgik vi alle opskrifter. Anne-Grete forklarede de enkelte trin, og så var der stor rift om de forskellige retter. Efter en lille kamp (hihi) var alle opskrifter fordelt på en fornuftig måde. Så startede det store arbejde. Der blev skrællet kartofler, pudset grøntsager, kogt og stegt. Efter ca 1½ times arbejde blev der serveret en forret, tre hovedretter og en dessert. Anne-Grete forklarede os, at de enkelte retter ikke spises sammen, men enkeltvis med brød.

Vi begyndte med at spise ratatouille, en grønsagsret fra Provence. Den første hovedret, vi spise, var en tartiflette, en slags kartoffelgratin. Vi fortsatte med filet mignon en croûte, indbagt svinemørbrad. Som sidste hovedret blev der serveret poulet au cidre, kylling i cidre. Vi var alle ret skeptiske, fordi vi ikke kunne forestille os, at kylling med

æble kunne smage, men det smagte fremragende. Som dessert fik vi gâteau de riz, en risdessert. Alle var begejstret over vores valg. De fleste deltagere mente endog, at det var de bedste retter, vi har lavet, indtil nu. Det var en dejlig aften. Vi havde det sjovt sammen. Merci for en dejlig aften. Nadine Schmidt



Der blev kokkereret på livet løs i forsamlingshuset.



Premiere i Flensborg i morgen

Forestilling på to sprog

[KONTAKT] I morgen er der premiere på Theaterschule Flensburgs og Det lille Teater Gråstens tosprogede eksperiment, fortrinsvis til tosprogede voksne i alle aldre. Da og to dage frem spilles Kaj Nissens »Skatten« i Flensborg. I weekenden derpå i Gråsten.

Der medvirker 5 tyske og 6 danske skuespillere i en forestilling, som bygger på et gammelt sagn om to drømme, der krydser hinanden. En kvinde drager alene ud i verden. Til sidst når hun til Flensborg - og ind i et andet sprog - og her træder hjælpen til, der forklarer, at skatten ligger begravet hjemme hos hende.

Man må drage ud for at kunne vende hjem. Eventyret ventede derhjemme. Men nøglen lå et andet sted. Der spilles på Theaterschule, Adelby Kirkevej/ Adelbyer Kirchenweg 1, Flensborg, fredag 25. og lørdag 26. marts kl. 20 og søndag 27. marts kl. 16. samt på Det lille Teater Gråsten, Ladegårdskov 14, fredag 1. og lørdag 2. april kl. 20 og søndag 3. april kl. 16.

Entreen er sat til 9 euro hhv. 65 kr. Projektet har fået tilskud fra Kulturbro/ Kulturbrücke med midler fra EUs Interreg 4a-program Syddanmark-Schleswig-K.E.R.N og Region Sønderjylland-Schleswig.



Kvinden i det tosprogede teaterstykke erkender, at man må drage ud for at kunne vende hjem. Eventyret venter derhjemme. Men nøglen ligger et andet sted. (Foto: Det lille Teater Gråsten)

Husum SSF


Børnene begejstede sidste år over påske-klippe-klistre-dagen. (Foto: Peter Hansen)

Følger påskesucces'en op

[KONTAKT] Sydslesvigsk Forenings distrikt Husum arrangerer påskeklip for store og små på Husumhus torsdag den 7. april. Det gjorde distriktet også sidste år, og det blev en bragende succes med horder af kreative unger, der klippede, klistrede, malede og gjorde ved.

Det er man selvfølgelig nødt til at følge op på, så den 7. april, kl. 15 går det løs igen.

Det er gratis at deltage, men distriktet beder om, at man tager materialer med. Det kan være udpustede æg, gamle aviser, lysestumper, fotos, alt hvad der kan klippe-klistres til flot

påskepynt. Der bydes på sodavand, kaffe, the og lækre kager. Man må forlods tilmelde sig hos Daniela Caspersen på tlf. 04843 202493.

Sang til Friheden

Stor nordisk koncert lørdag

[KONTAKT] I forlængelse af den nordiske sprogkonference på lørdag den 26. marts bliver der koncert med musik af Björn Afzelius ved bandet »Sang til Friheden« på Flensborghus kl. 20.

Sang til Friheden er et professionelt band, som giver publikum en enestående mulighed for at (gen)opleve mange af de kendte sange skrevet af den kendte svenske trubadur, musiker, forfatter mv. Björn Afzelius. Sange som »Sång till friheten«, »Juanita«, »Ikaros« m.fl. leveres i en tro udgave, dog serveret med et særdeles godt kendskab og indlevelse i Björn Afzelius' musik.

Holdet bag Sang til Friheden består af erfarne professionelle folk, som leverer en fin koncert. Bl.a. er Björn Afzelius' datter med i bandet: Ebbe Jacobsen, vokal - John Olsen, guitar, vokal - Jens Fuglsang, bas, vokal - Rikke Olsen, guitar, kor - Flemming Worm, trommer, vokal - Jesper Kristensen, piano, hammond - og Marianne Kristensen, kor, vokal.

Arrangør: Sydslesvigsk Forening, Sydslesvigs danske Ungdomsforeninger, Foreningen Norden og Nordisk Informationskontor.

Billetter til 11 euro sælges via ssf-billetnet.de, Flensborghus og DCB. www.nordisk-info.de



»Sang til Friheden« - lørdag kl. 20 på Flensborghus.

Flensborg SSW

Efterlyser eksmandatsbærere

[KONTAKT] På initiativ af fhv. byrådsmedlem Gerhard Bethge har SSW Flensborg By nedsat en arbejdsgruppe, der er gået i gang med at efterlyse tidligere flensborgske mandatsbærere for SSW.

»I den gruppe finder vi mange SSWere, der igennem årene har gjort en kæmpe indsats i deres fritid for SSW og det danske mindretal. Og dem vil vi gerne have kontakt med og mødes med,« siger Gerhard Bethge, der sammen med SSW-landssekretær Martin Lorenzen, SSW-faktotum Uwe Jacobsen og SSWs kommunalpolitiske sekretær Gerhard Jessen udgør arbejdsgruppen.

De vil gerne i forbindelse med fhv. SW-byrådsmedlemmer, fhv. SSW-kandidater og fhv. »borgerlige« SSW-udvalgsmedlemmer fra Flensborg. Det adressemateriale, man har på fhv. mandatsbærere, er ret tilfældigt, hvorfor man under alle omstændigheder bedes give lyd fra sig, hvis man vil være med til det møde, der er planlagt at skulle finde sted engang i juni i år.

Under hensyntagen til det historiske



Gerhard Bethge.

perspektiv og muligvis med en publikation til følge beder arbejdsgruppen de forhenværende stille billeder fra deres tid til rådighed. Kontaktadressen er: Gerhard Bethge, Friedhofstr. 36F, 24937 Flensborg hhv. ge-bethge@versanet.de

SSWU

Distrikt Nord starter

[KONTAKT] Medlemmerne af SSW-ungdomsafdelingen, SSWUs distrikt Nord - og alle andre interesserede - er inviteret til to arrangementer sidst i marts.

distriktet har stemmeret. Hvis man er interesseret i bestyrelsesarbejdet, kan man henvende sig til Jon Karstoft eller Nina Moysich.

GENERALFORSAMLING

Det nystiftede SSWU-distrikt Nord skal have en bestyrelse, ligesom SSWU-distrikt Syd allerede fik det i Slesvig for nogle uger siden.

Det primære formål for generalforsamlingen i Duborg-Skolens festsal tirsdag den 29. marts kl. 11 er, at der skal afholdes valg. Distriktstyrelsen får til opgave at organisere sociale arrangementer og hverve medlemmer samt at støtte SSWUs landsstyrelse politisk.

Der vil være kaffe og kage til alle fremmødte, men kun medlemmer i

BRYGGERIBESIGTIGELSE

Torsdag, den 31. marts besøger SSWU-Nord Flensburger Brauerei, hvor de får vist bryggeriet, en af byens største arbejdsgivere. Derefter nydes et måltid i stedets restaurant, hvor der også vil være fri bar med stedets produkter i en time. Bagefter venter en bytur. Billetter fås i forsalg på Duborg-Skolen eller ved at svare på denne mail. Pris for medlemmer 3,50 euro, for ikke-medlemmer 7 euro.

Flere infos på <http://groups.google.com/group/SSWUngdom?hl=da>.

Tønning

Pudsigt og finurligt på godt og ondt

[KONTAKT] Igen var det lykkedes SSF Tønning at tiltrække en stor flok gæster - denne gang til en aften med den sydslesvigske duo »Rødkål og Sauerkraut«.

Lattermusklerne blev strabadseret godt, da snakkisten Eberhard von Oettingen og bassisten Dirk-Uwe Wendrich, de to kendte personligheder fra det danske mindretal i Sydslesvig, fortalte om datiden i skolen, nutiden i mindretallet og præsenterede folkelige sange på dansk og tysk. Selv Claus Eskildsens danskboeger med ideen om de forskellige madtraditioner nord og syd for grænsen blev præsenteret på slap line.

Eberhard og Dirk-Uwe leverede et underholdende indblik i det danske mindretals hverdag og pudsige finurligheder på godt og ondt.

Selv Ildstedløven og hans lidelser omkring potensen slap ikke fri, og de to kabarettister fortalte om den forestående hjemkomst til kirkegården i Flensborg på vittig vis.

Aftenen var en hård omgang satirisk og revyagtig underholdning i lyd, billede og fortælling, hvor intet øje forblev tørt.

sw



Eberhard von Oettingen t.h. og Dirk-Uwe Wendrich underholdt med revyen »Rødkål og Sauerkraut« i Tønning i fredags. (Foto: privat)

Biblioteket

Lær om IT

[KONTAKT] Biblioteket har også i april en række tilbud på at lære at blive bedre til at omgås computer og internet

BIBLIOTEK.DK

Gå på biblioteket døgnet rundt. I Bibliotek.dk har du adgang til alt, hvad der findes på biblioteker i Danmark og på de danske biblioteker i Sydslesvig. Lær at søge bøger, film og musik og se hvordan du bestiller det. Onsdag den 6. april kl. 15. Slesvig Bibliotek. Tilmelding senest to dage før.

FACEBOOK

Facebook har i dag over 600 millioner brugere på verdensplan. Vil du også være med? Vi hjælper dig med at oprette en profil og få »venner« på Facebook. Vi guider dig i at styre dine informationer og indrette din profil, så du bestemmer hvem der "kigger med". Bibliotekar Rita Jakobsen hjælper dig i gang.

Torsdag den 7. april kl. 16. Flensburg Bibliotek
Tilmelding senest to dage før.

LYDBØGER

Lån lydbøger på netlydbog.dk og overfør dem til din mp3-afspiller. Tag gerne din egen mp3-afspiller med.

Tirsdag den 29. marts kl. 16. Flensburg bibliotek
Ingen tilmelding.

FØRSTEHJÆLP

De færreste er eksperter, når pc'en volder problemer. Det kan være simple ting som at opdatere et virusprogram, installere et nyt software – eller bare trykke på den "rigtige" knap. Gå i stedet på biblioteket og tag din pc under armen. Bibliotekar Michael Juul Olsen fortsætter sine "konsultationer" Tirsdag den 5. april kl. 16. Flensburg Bibliotek.
Ingen tilmelding.

rita.jakobsen@dcbib.dk

Kultur-efterårstur

Besøger det sorbiske mindretal

[KONTAKT] Sydslesvigsk Forening arrangerer i samarbejde med SSF Flensburg Amt og Grænseforeningens Kreds 20/ Vejle Amt en efterårs-ferietur, en 8 dages kulturrejse til det sorbiske mindretal, og opfordrer derfor folk til at planlægge deres efterårsferie allerede nu - og altså gerne til det sydlige Østtyskland. Der er få restpladser tilbage for SSF-medlemmer fra hele Sydslesvig, mens der allerede er udsolgt i den halvdel af pladserne, som GF Vejle Amt råder over - med venteliste. Med sorbernes tosprogede hovedstad Bautzen som udgangspunkt, tager deltagerne på heldagsture til Dresden, Görlitz, Cottbus og Kamenz. Der vil hele tiden være fokus på det sorbiske mindretals aktuelle vilkår samt historie, kunst og kultur. Rejseperioden er 16.-23. oktober. Prisen på 499 euro pr. person med overnatning i dobbeltværelse dækker

over transport, overnatning, halvpension, altså morgenmad og aftensmad, samt alle entreer og rundvisninger. Overnatning på enkeltværelse koster 119 euro ekstra. Nærmere oplysninger hos SSF-amtskonsulent Marike Hoop, Dansk Sekretariat for Flensburg amt, tlf. 0461 14408 156, eller hos SSF-foreningskonsulent Tine Andresen, Dansk Generalsekretariat, tlf. 0461 14408 150.



Dresden. (Fotos: privat)



Bautzen.



Cottbus.

Sidste udkald Flensburg Amt


En emneuge på en dansk skole i Flensburg amt resulterede bl.a. i mange flotte løveskulpturer. (Foto: Marike Hoop)

Vind billetter til Kim Larsen

[KONTAKT] SSF Flensburg Amts konkurrence om billetter til Kim Larsen koncerten 16. juni i Flensburg kører nu en sidste runde; tirsdag den 29. marts trækkes de to heldige vindere, og navnene offentliggøres i næste uges KONTAKT.

Er du medlem af SSF, og har du lyst til at prøve lykken, kan du nå det endnu. Konkurrencen finder du på Flensburg amts side under www.syfo.de. Konkurrencen skal ses som en opfordring til at gå ind og se på amtets hjemmeside, hvor mange informationer lægges ud. Et af spørgsmålene, du finder på hjemmesiden, handler

således om, hvilke to af amtets distrikter, der har deres egen hjemmeside, og et andet spørgsmål går på, hvilken af amtets danske skoler har haft en emneuge med udgangspunkt i Istedløven. Eleverne i 1.-3. klasse på denne skole kastede sig med stor iver over arbejdet i at skabe deres egen løveskulptur. Resultatet kan ses på hjemmesiden. Dansk Sekretariat for Flensburg amt opfordrer desuden alle, der har reserveret billetter til koncerten med Kim Larsen, til at komme og afhente dem eller til at ringe og få en aftale med os om at få dem tilsendt.

mh

Flensburg-menighederne

»David« i Ansgar

[KONTAKT] Flensburg-menighederne og alle danske skolekor fra Flensburg og opland indbyder til musikgudstjeneste med "David" i Ansgar Kirke i Flensburg torsdag den 31. marts kl. 18.

Der er en umiskendelig familiegenskab til Jesus på tegningen, men det er altså hans forfader kong David. Illustrationen stammer fra korhæftet til kirkemusicalen "David", der foruden Hans Holms medrivende musik også har Kis Holms fine tekster. I den sidste sang fra musicalen synger David: "Lad din ledestjerne stråle fra det fjerne, oplive – oplyse vor jord med en kærlighed så stor" og da er familiegenskab til Jesus også umiskendelig. Det er alle skolekor fra Flensburg og

omegn, der synger under ledelse af komponisten Hans Holm, og det er alle Flensburg-menigheder som inviterer i Ansgar kirke næste torsdag kl. 18.

Efter musikgudstjenesten er der gratis pizza og vand til sangerne, men forældrene og de forhåbentlig mange andre vil også kunne få – gratis. Men de vil have muligheden til at give en gave til jordskælvsopfrene i Japan.

pkm



Jesus forfader, kong David.

Danmarks-Samfundet

Fremtiden til drøftelse

[KONTAKT] Hvordan ser fremtiden ud for Danmarks-Samfundet? Det var et af de spørgsmål, der blev stillet på Danmarks-Samfundets årlige repræsentantskabsmøde lørdag den 12. marts på Vingstedcentret i Bredsten ved Vejle, som SSFs 2. næstformand og Sydslesvig-repræsentant for Danmarks-Samfundet, Franz Dittrich deltog i. Han blev ledsaget af Gaby Böttinger fra Dansk Generalsekretariat.

Landsledelsen havde på et visionsseminar sidste år udarbejdet et oplæg til Danmarks-Samfundets fremtid, som blev forelagt repræsentantskabet til videre drøftelse i gruppearbejde. Her fremkom der mange interessante forslag, som vil indgå i landsledelsens videre arbejde.

SYDSLESVIG

Formand Nils Ole Kajhøj, der på mødet blev genvalgt, glædede sig over, at arbejdet i Sydslesvig kunne udbygges med opstilling af deres udstillingstelte i forbindelse med årsmødernes tre store friluftsarangementer i Flensburg, Slesvig og Husum hhv. Tønning, og at interessen er voksen-

de. Som noget nyt vil organisationen i år for første gang også være repræsenteret med en udstillingspavillon på lørdagens friluftsmøde i Egernførde. Formanden fremhæver, at Danmarks-Samfundet gerne er behjælpelig med råd og vejledning vedrørende anvendelse af Dannebrog. Pt. udarbejder landsledelsen en kursus håndbog til fanebærerkursus for tidligere og nye fanemodtagere. Håndbogen forventes udgivet i løbet af år. Desuden fremstilles materiale om Dannebrog til undervisningsbrug til forskellige klassetrin. Materialet skal selvfølgelig også tilbydes alle danske skoler i Sydslesvig.

JUNIORFANE

Som et nyt tilbud kan der søges om en juniorfane. Fanen er et supplement til børnefanen og den normale fane. Mens børnefanen med en stang på 195 cm er til brug for mindre og lidt større børn, er juniorfanen med en stang på 220 cm tænkt til store børn og juniorer i 15/16-års alderen.

OVERRÆKKELSER

I Sydslesvig bliver årsmødeweeken-

den i slutningen af maj gerne brugt til overrækkelser af flag og faner, skænket af Danmarks Samfundet, til distrikter, skoler, børnehaver og foreninger og andre institutioner i landsdelen. Og der er gode muligheder for at få overrakt et flag eller en fane, hvis man inden den 15. april sender en ansøgning til Gaby Böttinger, som er forbindelsesled mellem ansøgere og Franz Dittrich. Ansøgningen findes på nettet ved blot at indgive www.danmarks-samfundet.dk eller ved at henvende sig til Gaby Böttinger pr. e-mail til gaby@syfo.de. Hun giver også nærmere oplysninger på tlf. 0461 14408119.

Penge til at købe faner og flag for indsamler Danmarks Samfundet bl.a. ved salg af de små Valdemarsflag den 15. juni hvert år. I Sydslesvig sælges de små Dannebrogflag i alle årsmødedage. Det er efterhånden blevet en fast tradition, at distrikterne sælger dem i forbindelse med opkrævning af entréen og dermed bruger disse små klisterflag gerne som synligt adgangstegn til møderne.

gb



Fra Danmarks-Samfundets repræsentantskabsmøde sidst: Bestyrelsen med formand Nils Ole Kajhøj (t.v. under lystavl) og den ny juniorfane (t.h.). (Foto: privat)

folkBaltica:Visecafé im Flensborghus


„Fiolministeriet“: Ditte Fromseier, Kirstine Pedersen und Kirstine Sand. (Foto: Marc Euler)

Fiolministeriet & Elin Furubotn & Karl Seglem

[KONTAKT] Zum Konzert im Flensburger „Visecafé“ im Flensborghus am 10. April kommen in diesem folkBaltica-Frühjahr Musiker aus Dänemark und Norwegen zusammen, die zu den absoluten Top-Acts ihrer Heimatländer gehören: die drei

Streicherinnen vom dänischen Ensemble „Fiolministeriet“: Ditte Fromseier, Kirstine Pedersen und Kirstine Sand, die dem folkBaltica-Publikum von umjubelten Konzerten mit „Habdam“ und der Helene-Blum-Band wohlbekannt sind, und das norwegische Duo Elin Furubotn und Karl Seglem.

Die Singersongwriterin Elin Furubotn aus Stavanger singt ihre eigenen Songs in „klassischer“ Manier: einfach, echt und berührend, im Dialekt ihrer heimatlichen Küste. Mit ihr zusammen kann man nach 2007 wieder einmal den unglaublichen Saxophonisten Karl Seglem erleben, der zu den besten Folk-Jazz-Musikern Nordeuropas zählt, und auch auf Tierrhörnern zaubern kann. „Fiolministeriet“ bedeutet genau das, was man denkt: Geigenministerium. Und die drei so charmant streichenden, singenden und plaudernden Damen müssen auch keine falsche Bescheidenheit an den Tag legen. Sonntag, 10. April, 16 Uhr, Flensborghus.

VVK EUR 12,- (erm. EUR 8,-) / AK EUR 15,- (erm. EUR 10,-)
 Hörproben, Infos und Tickets: www.folkbaltica.de.
 Karten im Vorverkauf: Tourist-Information, sh:z-Kundencenter, Moin Moin.



Karl Seglem. (Foto: Geir Birkeland)



Elin Furubotn.

Die ganze Welt auf einer Bühne

Busk & Parfitt-Murray 9. April

[KONTAKT] Mit der 7. Ausgabe der folkBaltica 6.-10. April kann man eine musikalische Reise in europäische Kulturhauptstädte Europas unternehmen: Von Bergen bis Stavanger, von Tallin bis Turku sind Musiker angegeistert, die traditionellen und experimentellen Folk, Jazz und Weltmusik präsentieren. Unter ihnen ist das dänisch-schottische Duo Nikolaj Busk & Hal Parfitt-Murray.

Schon der Umfang ihrer Instrumente beeindruckt durch Vielfältigkeit: Der Däne Nikolaj Busk, den das folkBaltica-Publikum schon aus Kooperationen mit „Trio Mio“, der Band von Jens Lysdal und „World on a string“ kennt, wechselt zwischen Klavier, indischem Harmonium, Melodica, Akkordeon, Glockenspiel und einem Spielzeug-Klavier hin und her. Sein Partner Hal Parfitt-Murray ist zum ersten Mal bei folkBaltica zu

Gast. Der in Schottland und Australien aufgewachsene, ausgebildete Folkmusiker steht mit der Geige und Bratsche, Gesang, Mandoline und der fünfsaitigen Gitarre auf der Bühne. Beide können dazu auch steppen. Bei einer solchen Fülle ist es schwierig zu beschreiben, wie die Musik klingt, die das Publikum dieser verrückten Musiker zu hören bekommt. „Wir spielen keltisch-englische Musik ebenso wie skandinavische Musik“, sagt Busk, „aber wir spielen auch alles dazwischen und von außerhalb. Zum Beispiel haben wir eine christliche Hymne aus dem Libanon im Programm, einen australischen Song über Mord und Totschlag, ein klassisches Stück von Jean Sibelius, französisch-kanadisch inspirierte Musik, Musik von Fanø, sowie ein sehr schnelles Klezmer-Stück.“
 Sonnabend, 9. April, 16 Uhr, Dansk Centralbibliotek
 VVK EUR 10,- (erm. EUR 6,-) / AK EUR 12,- (erm. EUR 8,-)
 Hörproben, Infos und Tickets: www.folkbaltica.de.
 Karten im Vorverkauf: Tourist-Information, sh:z-Kundencenter, Moin Moin.



Das dänisch-schottische Duo Nikolaj Busk & Hal Parfitt-Murray am 9. April in der DCB.

Schluss 31.3.


Florian Möllers.



Heinz Teufel.



Martin Stock.

Endspurt Fotowettbewerb

[KONTAKT] Am 29. April startet das 4. Foto-Festival Nationalpark Wattenmeer mit Vorträgen, Workshops und einem Fotowettbewerb (Einsendeschluss: 31. März) in Husum. Der Nationalpark Schleswig-Holsteinisches Wattenmeer ist eines der letzten großen Wildnisgebiete in Europa und wurde 2009 zusammen mit dem Wattenmeer vor der niedersächsischen und der niederländischen Küste in die UNESCO-Liste als Weltnaturerbe aufgenommen. Aufgrund seiner einzigartigen Natur, die vom täglichen Spiel von Ebbe und Flut geformt ist, ist das Wattenmeer ein Eldorado für Fotografen. Das Festival lädt deshalb auch in diesem Jahr wieder zu einem Fotowettbewerb ein, der thematisch passend das Weltnaturerbe Wattenmeer als Ausschreibungsmotto hat. Gesucht werden die schönsten, stimmungsvollen und aussagekräftigsten Fotos, die die Einmaligkeit dieses Le-

bensraumes wiedergeben. Dabei kommt es vor allem auf die individuelle Sichtweise dieses Weltnaturerbes an. Die Teilnehmer sollen die Vielfältigkeit dieser Landschaft entdecken und deren Wildnis, Schönheit, Tier- und Pflanzenwelt mit all ihren verborgenen Details fotografisch festhalten. Den Gewinnern winken interessante Sachpreise wie ein Fotogutschein für 500 Euro, ein Fotoflug über das Wattenmeer, ein Fotoseminar mit dem GEO-Fotografen Heinz Teufel sowie ein Wochenende auf Pellworm. Die prämierten Bilder des Wettbewerbes werden vom 11. Juni bis 24. Juli im Miramar in Tönning und vom 27.8. bis 9.10. im Haus des Kurgastrates in Friedrichskoog präsentiert. Die Teilnahme ist selbstverständlich gebührenfrei. Informationen und Teilnahmeunterlagen: <http://www.foto-festival-nationalpark-wattenmeer.de>

Harreslev SSW

Generalforsamling

[KONTAKT] SSW Harreslev indbyder medlemmerne til generalforsamling mandag den 4. april kl.19.30 i Borgerhuset, Søndergade/ Süderstr. 101. Efter velkomst og valg af mødeleder og protokolfører bliver der beretninger ved formanden, kassereren og revision. Efter drøftelse og godkendelse af beretningerne bliver der valg af besty-

relse iflg. vedtægterne, en beretning om den aktuelle kommunalpolitik ved fraktionerne, samt eventuelt. Hvert SSW-medlem kan foreslå punkter til dagsordenen - skal indsendes skriftligt til distriktsformanden mindst 1 uge inden mødet. Efter generalforsamlingen indbyder bestyrelsen til en forfriskning og hyg-geligt samvær med lokalpolitikere.